

UCHWAŁA NR LXXXI/1064/09

Rady Miasta Krakowa

z dnia 23 września 2009 r.

w sprawie zmian w budżecie Miasta Krakowa na rok 2009
(dot. zwiększenia planu przychodów i wydatków, zmian w planie wydatków
w działach: 600, 630, 700, 710, 750, 754, 756, 757, 801, 851, 852, 853, 854, 900,
921, 925 i 926).

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz.1591, z późn. zm.), art. 12 pkt 5 w związku z art. 91 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie powiatowym (tekst jednolity: Dz. U. z 2001 r. Nr 142, z późn. zm.) Rada Miasta Krakowa uchwała, co następuje:

§ 1.

Zwiększa się wydatki budżetu Miasta Krakowa na rok 2009 o kwotę 25.000.000 zł, poprzez:

- zmniejszenie wydatków gminy o kwotę 768.150 zł,
 - zwiększenie wydatków powiatu o kwotę 25.768.150 zł,
- zgodnie z załącznikiem Nr 1 do niniejszej uchwały.

§ 2.

W wydatkach budżetu Miasta Krakowa na rok 2009 wprowadza się zmiany, zgodnie z załącznikiem Nr 1 do niniejszej uchwały.

§ 3.

Zwiększa się przychody budżetu Miasta Krakowa na rok 2009 o kwotę 25.000.000 zł, zgodnie z załącznikiem Nr 2 do niniejszej uchwały.

§ 4.

W uchwale Nr LXII/799/09 Rady Miasta Krakowa z dnia 7 stycznia 2009 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2009, wprowadza się następujące zmiany:

- w załączniku Nr 2 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 1 do niniejszej uchwały,
- w załączniku Nr 3 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 2 do niniejszej uchwały,
- w załączniku Nr 5 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 3 do niniejszej uchwały,
- w załączniku Nr 6 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 4 do niniejszej uchwały,
- w załączniku Nr 10 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 5 do niniejszej uchwały.

- 2 -

§ 5.

Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Krakowa.

§ 6.

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodnicząca Rady



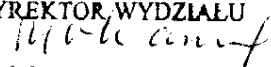
Małgorzata RADWAN-BALLADA

Uzasadnienie

do uchwały Nr LXXXI/1064/09 Rady Miasta Krakowa z dnia 23 września 2009 r.

Uchwała zawiera:

- I. Zwiększenie planu przychodów o kwotę 25.000.000 zł**, w związku z ustaleniem ostatecznej kwoty wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bankowym, wynikających z rozliczeń z lat ubiegłych.
- II. Zmniejszenie planu wydatków bieżących o łączną kwotę 58.960.935 zł**, w związku z realizacją Zarządzenia Nr 1309/2009 Prezydenta Miasta Krakowa z dnia 16 czerwca 2009 r. w sprawie czasowego ograniczenia wydatków wydziałów i biur UMK, jednostek i zakładów budżetowych, gospodarstw pomocniczych oraz miejskich instytucji kultury.
- III. Zwiększenie planu wydatków bieżących o łączną kwotę 83.960.935 zł**, w tym z przeznaczeniem na:
 - ⇒ zabezpieczenie wynagrodzeń i pochodnych od wynagrodzeń dla pracowników szkół i placówek oświatowo – wychowawczych oraz na dotacje dla publicznych i niepublicznych jednostek systemu oświaty – kwota 57.870.000 zł,
 - ⇒ wypłatę zaliczek eksploatacyjnych, remontowych i na media z tytułu udziału gminy we wspólnotach mieszkaniowych – kwota 9.225.735 zł,
 - ⇒ realizację Decyzji Samorządowego Kolegium Odwoławczego w Krakowie przyznającej odszkodowanie dla spadkobierców Pana Adama Bandeta – kwota 3.500.000 zł,
 - ⇒ zwrot 1/3 pobranego zabezpieczenia należytego wykonania umowy na rzecz firmy Budimex Dromex S.A. zgodnie z wyrokiem Sądu Apelacyjnego w Krakowie – kwota 8.365.200 zł,
 - ⇒ realizację zadań bieżących Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej, Domów Pomocy Społecznej, Placówek Opiekuńczo – Wychowawczych oraz Miejskiego Dziennego Domu Pomocy Społecznej – kwota 5.000.000 zł.

DYREKTOR WYDZIAŁU

Małgorzata Okarmus

Załącznik Nr 1
do uchwały Nr LXXXI/1064/09
Rady Miasta Krakowa
z dnia 23 września 2009 r.

Budżet Miasta Krakowa na rok 2009
zmiany wydatków

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki						
			Zmniejszenia			Zwiększenia			
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
600		TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ	2 113 300	2 093 300	20 000	20 000			
	60015	Drogi publiczne w miastach na prawach powiatu	20 000		20 000				
		Wydatki bieżące	20 000		20 000				
	60016	Drogi publiczne gminne	1 822 800	1 822 800					
		Wydatki bieżące	1 822 800	1 822 800					
	60095	Pozostała działalność	270 500	270 500					
		Wydatki bieżące	270 500	270 500					
630		TURYSTYKA	60 000	60 000					
	63003	Zadania w zakresie upowszechniania turystyki	30 000	30 000					
		Wydatki bieżące	30 000	30 000					
	63095	Pozostała działalność	30 000	30 000					
		Wydatki bieżące	30 000	30 000					
700		GOSPODARKA MIESZKANIOWA	30 000						
	70004	Różne jednostki obsługi gospodarki mieszkaniowej					12 725 735	12 725 735	
		Wydatki bieżące					9 225 735	9 225 735	
	70095	Pozostała działalność					9 225 735	9 225 735	
		Wydatki bieżące					3 500 000	3 500 000	
710		DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA	400 000	400 000	400 000	400 000			
	71004	Plany zagospodarowania przestrzennego	400 000	400 000	400 000	400 000			
		Wydatki bieżące	400 000	400 000	400 000	400 000			
750		ADMINISTRACJA PUBLICZNA	5 044 925	3 990 925	1 054 000	1 054 000			
	75022	Rady gmin (miast i miast na prawach powiatu)	136 020	136 020					
		Wydatki bieżące	136 020	136 020					
		w tym:							
		- wynagrodzenia i poełhodne od wynagrodzeń	27 020	27 020					
		DYREKTOR WYDZIAŁU							
		<i>Małgorzata Okarmier</i>							

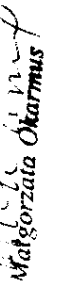
Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:	
			gmina	powiat		gmina	powiat	
1	2	3	4	5	6	7	8	9
	75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	1 142 500	1 018 500	124 000			
		Wydatki bieżące	1 142 500	1 018 500	124 000			
		w tym:						
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń	8 000	8 000				
	75075	Promocja jednostek samorządu terytorialnego	1 368 000	1 313 000	55 000			
		Wydatki bieżące	1 368 000	1 313 000	55 000			
		w tym:						
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń	70 000	70 000				
	75095	Pozostała działalność	2 398 405	1 523 405	875 000			
		Wydatki bieżące	2 398 405	1 523 405	875 000			
		w tym:						
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń	41 150	41 150				
754		BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWOPOŻAROWA	449 000	129 000	320 000			
	75405	Komendy powiatowe Policji	320 000		320 000			
		Wydatki bieżące	320 000		320 000			
	75414	Obrona ewwilna	79 000	79 000				
		Wydatki bieżące	79 000	79 000				
	75495	Pozostała działalność	50 000	50 000				
		Wydatki bieżące	50 000	50 000				
756		DOCHODY OD OSÓB PRAWNYCH, OD OSÓB FIZYCZNYCH I OD INNYCH JEDNOSTEK NIEPOSIAJĄCYCH OSOBOWOSCI PRAWNEJ ORAZ WYDATKI ZWIĄZANE Z ICH POBREM	37 500	37 500	37 500			
	75647	Pobór podatków, opłat i nieopodatkowanych należności budżetowych	37 500	37 500				
		Wydatki bieżące	37 500	37 500				
		w tym:						
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń	30 000	30 000				
757		OBŚLUGA DŁUGU PUBLICZNEGO	39 000 000	39 000 000	39 000 000			
	75702	Obsługa papierów wartościowych, kredytów i pożyczek jednostek samorządu terytorialnego	39 000 000	39 000 000				
		Wydatki bieżące	39 000 000	39 000 000				
		w tym:						
		- wydatki na obsługę długu jednostek samorządu terytorialnego	39 000 000	39 000 000				

DYREKTOR WYDZIAŁU

Marta Szala-Okarmus

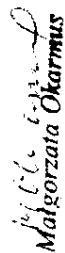
Dział	Rozdz.	Wydatki										
		Wyszczególnienie				Zmniejszenia			Zwiększenia			
		4	5	w tym:		6	7	8	w tym:		9	
				Ogółem	gmina				powiat	Ogółem		gmina
801				3								
		OŚWIATA I WYCHOWANIE										
	80101	Szkoły podstawowe										
		Wydatki bieżące										
		<i>w tym:</i>										
	80102	Szkoły podstawowe specjalne										
		Wydatki bieżące										
		<i>w tym:</i>										
	80103	Oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych										
		Wydatki bieżące										
		<i>w tym:</i>										
	80104	Przedszkola										
		Wydatki bieżące										
		<i>w tym:</i>										
	80105	Przedszkola specjalne										
		Wydatki bieżące										
		<i>w tym:</i>										
	80110	Gimnazja										
		Wydatki bieżące										
		<i>w tym:</i>										

DYREKTOR WYDZIAŁU


 Matgorzata Oktarmus

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	gmina	powiat	Ogółem	gmina	powiat
1	2	3	4	5	6	7	8	9
	80111	Gimnazja specjalne				749 900		749 900
		Wydatki bieżące				749 900		749 900
		w tym:						
		wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				626 700		626 700
		- dotacje				123 200		123 200
	80114	Zespoły obsługi ekonomiczno - administracyjnej szkół				516 400	516 400	
		Wydatki bieżące				516 400	516 400	
		w tym:						
		wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				516 400	516 400	
	80120	Licea ogólnokształcące				6 693 100		6 693 100
		Wydatki bieżące				6 693 100		6 693 100
		w tym:						
		wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				5 463 000		5 463 000
		- dotacje				1 230 100		1 230 100
	80121	Licea ogólnokształcące specjalne				24 800		24 800
		Wydatki bieżące				24 800		24 800
		w tym:						
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				24 800		24 800
	80123	Licea profilowane				449 500		449 500
		Wydatki bieżące				449 500		449 500
		w tym:						
		wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				449 500		449 500
	80124	Licea profilowane specjalne				146 700		146 700
		Wydatki bieżące				146 700		146 700
		w tym:						
		dotacje				146 700		146 700
	80130	Szkoły zawodowe				4 786 000		4 786 000
		Wydatki bieżące				4 786 000		4 786 000
		w tym:						
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				4 737 900		4 737 900
		- dotacje				48 100		48 100

DYREKTOR WYDZIAŁU



Małgorzata Okarmis

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki							
			Zmniejszenia			Zwiększenia				
			Ogółem	w tym: gmina	powiat	Ogółem	w tym: gmina	powiat		
1	2	3	4	5	6	7	8	9		
80132		Szkoły artystyczne				616 600			616 600	
		Wydatki bieżące				616 600			616 600	
		w tym:								
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				616 600			616 600	
80134		Szkoły zawodowe specjalne				538 000			538 000	
		Wydatki bieżące				538 000			538 000	
		w tym:								
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				442 700			442 700	
		- dotacje				95 300			95 300	
80140		Centra kształcenia ustawicznego i praktycznego oraz ośrodki kształcenia zawodowego				392 300			392 300	
		Wydatki bieżące				392 300			392 300	
		w tym:								
		wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				392 300			392 300	
80148		Stołówki szkolne				894 600	875 400		875 400	19 200
		Wydatki bieżące				894 600	875 400		875 400	19 200
		w tym:								
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				894 600	875 400		875 400	19 200
80195		Pozostała działalność				29 100	29 100		29 100	
		Wydatki bieżące				29 100	29 100		29 100	
		w tym:								
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				29 100	29 100		29 100	
851		OCHRONA ZDROWIA	206 730	185 280	21 450					
85149		Programy polityki zdrowotnej	185 280	185 280						
		Wydatki bieżące	185 280	185 280						
		w tym:								
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń	19 500	19 500						
85195		Pozostała działalność	21 450		21 450					
		Wydatki bieżące	21 450		21 450					

DYREKTOR WYDZIAŁU

Małgorzata Okarmus

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:	
4	5	6	7	8	9			
852		POMOC SPOLECZNA	271 000	264 800	6 200	5 000 000	1 315 000	3 685 000
	85201	Placówki opiekuńczo - wychowawcze				500 000		500 000
		Wydatki bieżące				500 000		500 000
		w tym:						
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				229 700		229 700
	85202	Domy pomocy społecznej				2 995 000	110 000	2 885 000
		Wydatki bieżące				2 995 000	110 000	2 885 000
	85203	Ośrodki wsparcia				200 000	200 000	
		Wydatki bieżące				200 000	200 000	
	85204	Rodziny zastępcze				300 000		300 000
		Wydatki bieżące				300 000		300 000
	85214	Zasłki i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe				1 005 000	1 005 000	
		Wydatki bieżące				1 005 000	1 005 000	
	85219	Ośrodki pomocy społecznej	271 000	264 800	6 200			
		Wydatki bieżące	271 000	264 800	6 200			
853		POZOSTALE ZADANIA W ZAKRESIE POLITYKI SPOLECZNEJ	158 700	8 700	150 000			
	85333	Powiatowe urzędy pracy	150 000		150 000			
		Wydatki bieżące	150 000		150 000			
	85395	Pozostała działalność	8 700	8 700				
		Wydatki bieżące	8 700	8 700				
		w tym:						
		- dotacje	8 700	8 700				
854		EDUKACYJNA OPIEKA WYCHOWAWCZA	62 540	62 540		9 612 700	1 414 900	8 197 800
	85401	Świeńlice szkolne				1 414 900	1 414 900	
		Wydatki bieżące				1 414 900	1 414 900	
		w tym:						
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				1 414 900	1 414 900	

DYREKTOR WYDZIAŁU
Małgorzata Okarmus
 Małgorzata Okarmus

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	gmina	powiat	Ogółem	gmina	powiat
1	2	3	4	5	6	7	8	9
	85403	Specjalne ośrodki szkolno - wychowawcze				3 831 400		3 831 400
		Wydatki bieżące				3 831 400		3 831 400
		w tym:						
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				3 804 600		3 804 600
		- dotacje				26 800		26 800
	85406	Poradnie psychologiczno - pedagogiczne, w tym poradnie specjalistyczne				817 000		817 000
		Wydatki bieżące				817 000		817 000
		w tym:						
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				817 000		817 000
	85407	Placówki wychowania pozaszkolnego				2 084 700		2 084 700
		Wydatki bieżące				2 084 700		2 084 700
		w tym:						
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				2 084 700		2 084 700
	85410	Internaty i bursy szkolne				867 800		867 800
		Wydatki bieżące				867 800		867 800
		w tym:						
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				701 300		701 300
		- dotacje				166 500		166 500
	85412	Kolonie i obozy oraz inne formy wypoczynku dzieci i młodzieży szkolnej, a także szkolenia młodzieży	58 940	58 940				
		Wydatki bieżące	58 940	58 940				
		w tym:						
		- dotacje	58 940	58 940				
	85417	Szkolne schroniska młodzieżowe				86 100		86 100
		Wydatki bieżące				86 100		86 100
		w tym:						
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				86 100		86 100
	85420	Młodzieżowe ośrodki wychowawcze				510 800		510 800
		Wydatki bieżące				510 800		510 800
		w tym:						
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń				185 600		185 600
		- dotacje				325 200		325 200

SEKTOR WYDZIAŁU

Wydział

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	w tym: gmina	powiat	Ogółem	gmina	w tym: powiat
1	2	3	4	5	6	7	8	9
900	85495	Pozostała działalność	3 600	3 600				
		Wydatki bieżące	3 600	3 600				
		w tym:						
		- dotacje	3 600	3 600				
900		GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA	7 983 640	7 983 640				
	90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód	1 200 000	1 200 000				
		Wydatki bieżące	1 200 000	1 200 000				
	90003	Oczyszczanie miast i wsi	2 660 000	2 660 000				
		Wydatki bieżące	2 660 000	2 660 000				
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	829 640	829 640				
		Wydatki bieżące	829 640	829 640				
	90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg	1 300 000	1 300 000				
		Wydatki bieżące	1 300 000	1 300 000				
	90017	Zakłady gospodarki komunalnej	420 700	420 700				
		Wydatki bieżące	420 700	420 700				
		w tym:						
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń	137 500	137 500				
	90095	Pozostała działalność	1 573 300	1 573 300				
		Wydatki bieżące	1 573 300	1 573 300				
921		KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO	2 569 300	2 087 300	482 000			
	92105	Pozostałe zadania w zakresie kultury	325 300	325 300				
		Wydatki bieżące	325 300	325 300				
		w tym:						
		- wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń	30 000	30 000				
		dotacje	105 000	105 000				
	92106	Teatry	586 000	255 000	331 000			
		Wydatki bieżące	586 000	255 000	331 000			
		w tym:						
		- dotacje	586 000	255 000	331 000			

DYREKTOR WYDZIAŁU


 Małgorzata Okarmus

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	gmina	powiat	Ogółem	gmina	powiat
1	2	3	4	5	6	7	8	9
	92108	Filharmonie, orkiestry, chóry i kapele	151 000	59 000	92 000			
		Wydatki bieżące	151 000	59 000	92 000			
		w tym:						
		- dotacje	151 000	59 000	92 000			
	92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby	663 000	663 000				
		Wydatki bieżące	663 000	663 000				
		w tym:						
		- dotacje	663 000	663 000				
	92110	Galerie i biura wystaw artystycznych	26 000	26 000				
		Wydatki bieżące	26 000	26 000				
		w tym:						
		- dotacje	26 000	26 000				
	92116	Biblioteki	174 000	174 000				
		Wydatki bieżące	174 000	174 000				
		w tym:						
		- dotacje	174 000	174 000				
	92118	Muzea	349 000	290 000	59 000			
		Wydatki bieżące	349 000	290 000	59 000			
		w tym:						
		- dotacje	349 000	290 000	59 000			
	92120	Ochrona zabytków i opieka nad zabytkami	295 000	295 000				
		Wydatki bieżące	295 000	295 000				
		w tym:						
		- dotacje	295 000	295 000				
925		OGRODY BOTANICZNE I ZOOLOGICZNE ORAZ NATURALNE OBSZARY I OBIEKTY CHRONIONEJ PRZYRODY	350 000	350 000				
	92504	Ogrody botaniczne i zoologiczne	350 000	350 000				
		Wydatki bieżące	350 000	350 000				
926		KULTURA FIZYCZNA I SPORT	254 300	254 300			8 365 200	
	92601	Obiekty sportowe					8 365 200	
		Wydatki bieżące					8 365 200	
		JYREKTOR WYDZIAŁU					8 365 200	

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:	
		gmina	powiat		gmina	powiat		
1	2	3	4	5	6	7	8	9
	92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu	51 400	51 400				
		Wydatki bieżące	51 400	51 400				
		w tym:						
		dotacje	41 400	41 400				
	92695	Pozostała działalność	202 900	202 900				
		Wydatki bieżące	202 900	202 900				
		OGÓŁEM	58 960 935	56 907 285	2 053 650	83 960 935	56 139 135	27 821 800

DYREKTOR WYDZIAŁU
Małgorzata Okarmus
 Małgorzata Okarmus

Załącznik Nr 2

do uchwały Nr LXXXI/1064/09

Rady Miasta Krakowa

z dnia 23 września 2009 r.

BUDŻET MIASTA KRAKOWA NA ROK 2009
PRZYCHODY I ROZCHODY

w zł

	Zmniejszenie	Zwiększenie		Zmniejszenie	Zwiększenie
I. DOCHODY			II. WYDATKI		25 000 000
wynik (I-II) deficyt		25 000 000			
III. PRZYCHODY		25 000 000	IV. ROZCHODY		
- wolne środki jako nadwyżka środków pieniężnych na rachunku bankowym		25 000 000			
Ogółem I + III		25 000 000	Ogółem II + IV		25 000 000

DYREKTOR WYDZIAŁU
(signature)
 Małgorzata Okarmus

Załącznik Nr 3

do uchwały Nr LXXXI/1064/09

Rady Miasta Krakowa


z dnia 23 września 2009 r.

PLANY PRZYCHODÓW I WYDATKÓW NA ROK 2009: ZAKŁADÓW BUDŻETOWYCH, GOSPODARSTW POMOCNICZYCH JEDNOSTEK BUDŻETOWYCH, DOCHODÓW WŁASNYCH
 JEDNOSTEK BUDŻETOWYCH I WYDATKÓW NIMI FINANSOWANYCH
 zmiany planu

1. ZAKŁADY BUDŻETOWE

Dział	Wyszczególnienie	Plan	ZMNIJSZENIA						ZWIĘKSZENIA				w tym: wplawy do budżetu
			Przychody ogółem	w tym: dotacje z budżetu		Wydatki ogółem	w tym: wplawy do budżetu	Przychody ogółem	w tym: dotacje z budżetu		Wydatki ogółem	w tym: wplawy do budżetu	
				bieżące	inwestycyjne				bieżące	inwestycyjne			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
		ogółem w tym: Gmina											
RAZEM								5 429 700	5 429 700		5 429 700		
								5 429 700	5 429 700		5 429 700		
801	Oświata i wychowanie	ogółem w tym: Gmina						5 429 700	5 429 700		5 429 700		
								5 429 700	5 429 700		5 429 700		

DYREKTOR WYDZIAŁU


 Małgorzata Okarmus

DOTACJE UDZIELANE Z BUDŻETU MIASTA NA REALIZACJĘ ZADAŃ PUBLICZNYCH NA ROK 2009

(BIEŻĄCE I INWESTYCYJNE)
zmiany dotacji

2. MIEJSKIE INSTYTUCJE KULTURY

w zł

Dział	Rozdz.	§	Wyszczególnienie	Plan	Zmniejszenie dotacji	Zwiększenie dotacji
1	2	3	4	5	6	7
921			Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	ogółem	1 949 000	
				<i>w tym:</i>		
				– gmina	1 467 000	
				– powiat	482 000	
	92106		Teatry	ogółem	586 000	
				<i>w tym:</i>		
				– gmina	255 000	
		2480	Teatr „Ludowy”		213 000	
		2480	Teatr „Łaźnia Nowa”		11 000	
		2480	Teatr KTO		16 000	
		2480	Balet Dworski Cracovia Danza		15 000	
				– powiat	331 000	
		2480	Teatr Bagatela		222 000	
		2480	Teatr Lalki, Maski i Aktora „Grotoska”		109 000	
	92108		Filharmonie, orkiestry, chóry i kapele	ogółem	151 000	
				<i>w tym:</i>		
				– gmina	59 000	
		2480	Sinfonietta Cracovia		59 000	
				– powiat	92 000	
		2480	Capella Cracoviensis		92 000	
	92109		Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby	ogółem	663 000	
				<i>w tym:</i>		
				– gmina	663 000	
		2480	Nowohuckie Centrum Kultury		184 000	
		2480	Centrum Kultury Dworek Białoprądnicki		124 000	
		2480	Dom Kultury Podgórze		84 000	
		2480	Śródmiejski Ośrodek Kultury		88 000	
		2480	Ośrodek Kultury Kraków - Nowa Huta		61 000	
		2480	Zespół Pieśni i Tańca „Krakowiacy”		16 000	
		2480	Ośrodek Kultury im. CK Norwida		90 000	
		2480	Ośrodek Kultury Biblioteka Polskiej Piosenki		16 000	
	92110		Galerie i biura wystaw artystycznych	ogółem	26 000	
				<i>w tym:</i>		
				– gmina	26 000	
		2480	Galeria Sztuki Współczesnej Bunkier Sztuki		26 000	

DYREKTOR WYDZIAŁU

Matgorzata Okarmus

Dział	Rozdz.	§	Wyszczególnienie	Plan	Zmniejszenie dotacji	Zwiększenie dotacji
1	2	3	4	5	6	7
	92116		Biblioteki	ogółem	174 000	
				<i>w tym:</i>		
				– gmina	174 000	
		2480	Krowoderska Biblioteka Publiczna		53 000	
		2480	Nowohucka Biblioteka Publiczna		39 000	
		2480	Podgórska Biblioteka Publiczna		48 000	
		2480	Śródmiejska Biblioteka Publiczna		34 000	
	92118		Muzea	ogółem	349 000	
				<i>w tym:</i>		
				– gmina	290 000	
		2480	Muzeum Historyczne Miasta Krakowa		202 000	
		2480	Muzeum Inżynierii Miejskiej		66 000	
		2480	Muzeum Armii Krajowej		22 000	
				– powiat	59 000	
		2480	Muzeum Historii Fotografii		59 000	
OGÓLEM					1 949 000	
w tym:						
Gmina					1 467 000	
Powiat					482 000	

DYREKTOR WYDZIAŁU

Malgorzata Okarmus

3. POZOSTALE PODMIOTY ZALICZANE I NIEZALICZANE DO SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH

w zł

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Plan	Zmniejszenie dotacji	Zwiększenie dotacji
1	2	3	4	5	6
801		Oświata i wychowanie	ogółem		8 481 500
			<i>w tym:</i>		
			- gmina		6 597 200
			- powiat		1 884 300
	80101	Szkoły podstawowe	ogółem		691 000
			<i>w tym:</i>		
			- gmina		691 000
	80102	Szkoły podstawowe specjalne	ogółem		240 900
			<i>w tym:</i>		
			- powiat		240 900
	80103	Oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych	ogółem		30 500
			<i>w tym:</i>		
			- gmina		30 500
	80104	Przedszkola	ogółem		4 134 100
		<i>w tym:</i>			
		- gmina		4 134 100	
80105	Przedszkola specjalne	ogółem		189 100	
		<i>w tym:</i>			
		- gmina		189 100	
80110	Gimnazja	ogółem		1 552 500	
		<i>w tym:</i>			
		- gmina		1 552 500	
80111	Gimnazja specjalne	ogółem		123 200	
		<i>w tym:</i>			
		- powiat		123 200	
80120	Licea ogólnokształcące	ogółem		1 230 100	
		<i>w tym:</i>			
		- powiat		1 230 100	
80124	Licea profilowane specjalne	ogółem		146 700	
		<i>w tym:</i>			
		- powiat		146 700	
80130	Szkoły zawodowe	ogółem		48 100	
		<i>w tym:</i>			
		- powiat		48 100	
80134	Szkoły zawodowe specjalne	ogółem		95 300	
		<i>w tym:</i>			
		- powiat		95 300	
853		Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	ogółem	8 700	
			<i>w tym:</i>		
		- gmina		8 700	
85395	Pozostała działalność	ogółem		8 700	
		<i>w tym:</i>			
		- gmina		8 700	
854		Edukacyjna opieka wychowawcza	ogółem	62 540	518 500
			<i>w tym:</i>		
		- gmina		62 540	
		- powiat			518 500
85403	Specjalne ośrodki szkolno – wychowawcze	ogółem			26 800
		<i>w tym:</i>			
		- powiat			26 800
		DYREKTOR WYDZIAŁU			

Malgorzata Okarpińska

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Plan	Zmniejszenie dotacji	Zwiększenie dotacji
1	2	3	4	5	6
	85410	Internaty i bursy szkolne	ogółem w tym: – powiat		166 500 166 500
	85412	Kolonie i obozy oraz inne formy wypoczynku dzieci i młodzieży szkolnej, a także szkolenia młodzieży	ogółem w tym: – gmina	58 940 58 940	
	85420	Młodzieżowe ośrodki wychowawcze	ogółem w tym: – powiat		325 200 325 200
	85495	Pozostała działalność	ogółem w tym: – gmina	3 600 3 600	
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	ogółem w tym: – gmina	370 000 370 000	
	92105	Pozostałe zadania w zakresie kultury	ogółem w tym: – gmina	105 000 105 000	
	92120	Ochrona zabytków i opieka nad zabytkami	ogółem w tym: – gmina	265 000 265 000	
926		Kultura fizyczna i sport	ogółem w tym: – gmina	41 400 41 400	
	92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu	ogółem w tym: – gmina	41 400 41 400	
			OGÓŁEM w tym: Gmina Powiat	482 640 482 640	9 000 000 6 597 200 2 402 800

DYREKTOR WYDZIAŁU

Małgorzata Okarmus
Małgorzata Okarmus

Załącznik Nr 5
do uchwały Nr LXXXI/1064/09
Rady Miasta Krakowa
z dnia 23 września 2009 r.

ŚRODKI WYDZIELONE DO DYSPOZYCJI DZIELNIC NA ROK 2009
zmiany wydatków

w zł

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Zadania powierzone	
			Zmniejszenie	Zwiększenie
1	2	3	4	5
600		Transport i łączność	1 822 800	
	60016	Drogi publiczne gminne	1 822 800	
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	329 640	
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	329 640	
		Ogółem	2 152 440	

DYREKTOR WYDZIAŁU

Malgorzata Okarmus
Malgorzata Okarmus